

<b>DIAMOND CUTTING DISCS/METAL CUTTING DISCS/ALUMINIUM CUTTING DISCS</b>
<span><span></span></span>
<b>GB</b> DIAMOND CUTTING DISCS/METAL CUTTING DISCS/ALUMINIUM CUTTING DISCS <p>Operation and safety notes</p>
<b>EE</b> TEEMANTLÕIKEKETTAD/METALLLÕIKEKETAS/ALUMINIUMI LÕIKEKETTAD <p>Kasutamise- ja ohutusjuhised</p>
<b>PL</b> DIAMENTOWE TARCZE DO CIĘCIA/METALOWE TARCZE DO CIĘCIA/ALUMINIOWE TARCZE DO CIĘCIA <p>Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa</p>
<b>LV</b> DIAMANTINĀI PĀJOVĪMO DISKAJ/METALO PĀJOVĪMO PĀJKĻAS/PĀJOVĪMO DISKAJ ALUMINIJI <p>Naudojimo ir saugos pastabos</p>

<b>GB</b> DIAMOND CUTTING DISCS/METAL CUTTING DISCS/ALUMINIUM CUTTING DISCS <p>Operation and safety notes</p>	<b>EE</b> TEEMANTLÕIKEKETTAD/METALLLÕIKEKETAS/ALUMINIUMI LÕIKEKETTAD <p>Kasutamise- ja ohutusjuhised</p>
<b>PL</b> DIAMENTOWE TARCZE DO CIĘCIA/METALOWE TARCZE DO CIĘCIA/ALUMINIOWE TARCZE DO CIĘCIA <p>Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa</p>	<b>LV</b> DIAMANTA GRIEŠANAS DISKI/METĀLA GRIEŠANAS DISKI/ALUMINIJA GRIEŠANAS DISKI <p>Ekspluatācijas un drošības norādījumi</p>
<b>DE</b> <b>AT</b> <b>CH</b> DIAMANT-TRENNSCHEIBEN/METALL-TRENNSCHEIBEN/ALUMINIUM-TRENNSCHEIBEN <p>Bedienungs- und Sicherheitshinweise</p>	

<b>IAN 472036_2407</b>	<b>PL</b>	<b>LT</b>	<b>LV</b>
------------------------	-----------	-----------	-----------

- Use the cutting disc for appropriate cutting jobs only.
- For angle grinder work with hand-held grinding tools, insert the cutting disc evenly into the cutting gap. Do not tilt the hand-held machine.
- Turn off your hand-held angle grinder and allow it to stop rotating before setting it down on the ground or your workbench.

#### ● Safety instructions for all types of use

##### Safety instructions for cut-off grinding

- Do not use any equipment not expressly intended for use with and recommended by the manufacturer. The ability to successfully mount equipment to your power tool guarantees safe use in no way.
- The maximum speed of the attachment must be at least as high as that of the power tool. Running attachments at speeds

that exceed their maximum rated speed may cause them to break, release from the power tool and cause injury.

- The exterior diameter and thickness of the attachment must correspond to the size requirements of your power tool. Incorrectly measured attachments cannot be sufficiently shielded or controlled.
- Cutting discs must fit exactly on your power tool’s reception spindle. Attachments that do not fit exactly on your power tool’s reception spindle turn unevenly, vibrate heavily and may cause a loss of control.
- Do not use any damaged attachments. Before use, always check your attachments for damages. Check cutting discs for cracks and tears.
- If you drop a power tool or attachment, check it for damages or use undamaged attachments. You and all people in your vicinity should keep on a different level

as the rotating attachment as soon as you have mounted it.

- Wear personal protective clothing. If necessary, wear a full protective mask, eye protection or safety glasses. If necessary, wear a dust mask, ear protection, protective gloves or a protective apron to shield yourself from cutting and material particles. Safety glasses shield your eyes from airborne foreign objects that may develop during many types of work. A dust mask or respiratory protection filter dust. Extended exposure to loud noises may lead to hearing loss.
- Make sure that anyone who enters your workspace is wearing appropriate personal protective clothing. Broken pieces of the object you are working on or broken pieces from your tool attachments may fly around and cause injury even outside your direct working vicinity.

- Keep the power cable away from all rotating tool attachments. If you lose control of the device, the power cable may be severed or caught, causing the rotating attachment to come into contact with your hand or arm.
- Allow all tool attachments to come to a complete stop before setting down your power tool. Rotating attachments may come into contact with the surface. This may cause you to lose control of the power tool, leading to injury of yourself or others.
- Turn off the power tool when carrying it about. Your clothing may otherwise become tangled up in the rotating attachment, causing personal injury.
- Do not use the power tool near flammable materials. Sparks may ignite such materials.

#### ● Kickback and related safety instructions

Kickback is a sudden reaction arising when a rotating power tool attachment, such as a cutting disc, snags or jams.

Kickback is the result of improper use of the power tool. Heed the following safety precautions to prevent kickback:

- Always maintain a firm grip on the power tool and use any available additional handle to better control kickback.
- Keep your hands away from rotating tool attachments at all times. The attachment may come into contact with your hand in case of kickback.
- Keep your body out of the area that the power tool would enter in case of kickback. In case of kickback, your power tool will jump in the direction opposite to that in which the cutting disc is moving.

- Exercise extreme caution when working on corners, sharp edges, etc. Prevent your tool attachments from jumping back from the workpiece and jamming.** The rotating tool attachment tends to jam when working on corners, sharp edges or when it jumps back from the workpiece. This leads to loss of control or kickback.

#### ● Safety instructions for cut-off grinding

- The safety cover must be attached to the power tool and adjusted so that maximum safety is guaranteed, that is, as little of the cutting disc as possible is open toward the operating individual.** The purpose of the safety cover is to shield the operating individual from broken pieces or accidental contact to the cutting disc.

Cutting discs are intended to cut materials using the disc edge only. Applying pressure to the side of the disc may cause it to break.

- Always use undamaged clamping flanges of the right size and proper form for the cutting disc you have selected for use. The right flange supports the cutting disc and thus minimizes the risk of it breaking.** Flanges for cutting discs may differ from flanges for grinding discs.
- Avoid your cutting disc from blocking and do not apply too much pressure. Overstressing the cutting disc increases its risk of jamming or blocking and thus the likelihood of kickback or damage to the attachment itself.**
- Avoid the area directly in front of and behind the rotating cutting disc.** When moving the cutting disc across your workpiece away from your

person, the tool may be hurled in your direction in the event of kickback.

- Turn off the device is the cutting disc jams or if you wish to interrupt working.** Hold the device calmly and allow all rotating parts to come to a complete stop. Never attempt to pull any rotating parts from the cutting site. This may cause kickback.








- Do not turn on the device while it is still in the workpiece.** Your cutting disc should reach its full speed before you continue angle grinding. Otherwise the disc may jam, jump back from the workpiece and cause kickback.
- Support boards and large workpiece to prevent the risk of kickback due to a jammed cutting disc.** Large workpieces may bend due to their own weight. Support large workpieces on both ends and near the cutting site.

- Exercise extreme caution when cutting into existing walls and other areas where vision is limited.** Your cutting disc may kickback if it comes into contact with gas, water and electrical lines or other objects.

#### ● Meaning of symbols

	Not approved for wet grinding/ cutting
	Not approved for side grinding/ cutting
	Only approved for wet cutting
	Do not use if damaged
	Heed all safety instructions
	Use protective eyewear
	Wear a safety helmet

	Use ear protection
	Wear safety gloves
	Use a dust mask
	Unplug
	Not for roughing
	Only for cutting
	Only approved for working with metals

	Only approved for working with aluminium
	Not approved for working with steel
	Tiles
	Marble
	Roofing tiles
	Masonry
	Concrete

#### ● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.

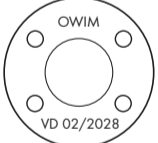
Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

#### ● Service

**GB** **Service Great Britain**  
Tel.: 0800 0569216  
E-Mail: [owim@idl.co.uk](mailto:owim@idl.co.uk)

Expiry date: 02/2028

Production date: 02/2025



#### DIAMENTOWE TARCZE DO CIĘCIA/METALOWE TARCZE DO CIĘCIA/ALUMINIOWE TARCZE DO CIĘCIA

#### ● Wstęp

Gratulujemy Państwu zakupu nowego produktu. Zdeczydowali się Państwo na zakup produktu najwyższej jakości. Przed uruchomieniem urządzenia po raz pierwszy zapoznaj się z nim. W tym celu przeczytaj uważnie poniższą instrukcję obsługi oraz wskazówki dotyczące bezpieczeństwa. Produkt należy użytkować w sposób tu opisany i zgodnie z określonym zakresem zastosowania. Należy przechowywać tę instrukcję w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy również przekazać wszystkie dokumenty.

#### ● Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

- Produkt nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.

#### ● Akcesoria

HG11251	Zestaw diamentowych tarcz tnących:
2x	Tarcze turbo
1x	Tarcza segmentowa
1x	Tarcza o pełnych kantach
HG11252	11x Zestaw tarcz do cięcia
HG11253	4x Aluminiowe tarcze tnące

#### ● Dane techniczne

<b>Tarcze turbo</b>	<b>HG11251</b>
Wymiary:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Otwór:	Ø 22,23 mm
Segmenty (grubość × wysokość):	2 mm × 7,5 mm
Dyspersja diamentu:	18 <span> </span> % (JR3)
Siła nacisku:	14 kg
Siła zginająca:	7 kg
Maks. prędkość:	80 m/s (13300 min <sup>-1</sup> )

<b>Tarcza segmentowa</b>	<b>HG11251</b>
Wymiary:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Otwór:	Ø 22,23 mm
Segmenty (grubość × wysokość × długość):	2 mm × 7,3 mm × 34 mm
Dyspersja diamentu:	18 <span> </span> % (JR3)
Siła nacisku:	14 kg
Siła zginająca:	7 kg
Maks. prędkość:	80 m/s (13300 min <sup>-1</sup> )

<b>Tarcza o pełnych kantach</b>	<b>HG11251</b>
Wymiary:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Otwór:	Ø 22,23 mm
Segmenty (grubość × wysokość × długość):	2 mm × 5 mm × ciągle
Dyspersja diamentu:	18 <span> </span> % (JR3)
Siła nacisku:	14 kg
Siła zginająca:	7 kg
Maks. prędkość:	80 m/s (13300 min <sup>-1</sup> )

<b>Tarcza tnąca</b>	<b>HG11252</b>
Wymiary:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Otwór:	Ø 22,23 mm
Maks. prędkość:	80 m/s (13300 min <sup>-1</sup> )

<b>Aluminiowe tarcze tnące</b>	<b>HG11253</b>
Wymiary:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Otwór:	Ø 22,23 mm
Maks. prędkość:	80 m/s (12250 min <sup>-1</sup> )

#### ⚠ Instrukcje bezpieczeństwa

**PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM PRODUKTU NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ ZE WSZYSTKIMI INSTRUKCJAMI DOTYCZĄCYMI BEZPIECZEŃSTWA ORAZ UŻYTKOWANIA I W PRZYPADKU PRZEKAZYWANIA PRODUKTU OSOBOM TRZECIM NALEŻY DOŁĄCZAĆ DO NIEGO CAŁĄ DOKUMENTACJĘ! ZACHOWAĆ WSZYSTKIE INSTRUKCJE I WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA DO PRZYSZLEGO WGLĄDU!**

#### ● Ogólne warunki bezpieczeństwa dla tarcz tnących

- Tarcze tnące są delikatne. Podczas pracy z tarczami tnącymi należy zachowywać szczególną ostrożność.

#### ● Instructions for mounting

- Following the instructions included with the cutting disc and those of the machine manufacturer to mount cutting discs.
- Make sure to use cutting discs only with devices that have an appropriate tool attachment.
- After mounting, always do a small test run. Do not exceed the maximum labelled speed of the cutting disc.

#### ● Cutting operation

- Follow the instructions for use provided by the power tool manufacturer.
- Mount all safety attachments to the machine before use.
- Use appropriate personal safety equipment depending on the machine and type of use, such as: protect face and eye wear, ear protection, respiratory protection, safety shoes, safety gloves and any other necessary protective clothing.

- W zależności od zastosowania wybierać odpowiednią tarczę tnącą:

<b>Tarcza tnąca</b>	<b>Zastosowanie</b>
Tarcze turbo	<ul style="list-style-type: none"><li>Cięcie na mokro</li> <li>Cięcie na sucho</li></ul>
Tarcza segmentowa	Cięcie na suchu betonu, dachówek, cegieł lub podobnych materiałów
Tarcza o pełnych kantach	Cięcie na mokro
Tarcza tnąca	Cięcie metalu
Aluminiowe tarcze tnące	Cięcie aluminium

#### ● Przechowywanie tarcz tnących

- Tarcze tnące należy przenosić i transportować ostrożnie.

- Tarcze tnące należy przechowywać tak, aby nie były narażone na uszkodzenia mechaniczne lub czynniki środowiskowe (np. wilgoc).

#### ● Przed uruchomieniem tarcz tnących

- Tarcze tnące muszą być sprawdzane wzrokowo przed każdym użyciem.
- Nie wolno używać uszkodzonych tarcz tnących.
- Plamy rdzy lub inne objawy zmian chemicznych lub mechanicznych na materiale tarcz tnących mogą prowadzić do przedwczesnego zużycia.
- Tarcz tnących nie można montować w urządzeniach, których prędkość obrotowa przekracza maksymalną prędkość obrotową tarczy tnącej.
- Przed użyciem należy przeczytać instrukcję obsługi elektronarzędzia.

#### ● Instrukcja montażu

- Zacisnięcie tarczy tnącej musi być wykonane zgodnie z instrukcjami producenta maszyny.
- Należy pilnować, aby tarcze tnące były używane wyłącznie z urządzeniami posiadającymi pasujące uchwyty.
- Po każdym dokręceniu przeprowadzić krótki test. Upewnić się, aby nie przekraczać maksymalnej prędkości pracy (prędkości obrotowej) tarczy tnącej.

#### ● Cięcie

- Należy przestrzegać instrukcji użytkownika dostarczonej przez producenta elektronarzędzia.
- Przed użyciem urządzenia należy zamontować wszystkie urządzenia zabezpieczające.
- W zależności od rodzaju maszyny oraz jej zastosowania należy stosować różne środki ochrony indywidualnej, na

przykład: Ochronę oczu i twarzy, ochronę słuchu, ochronę dróg oddechowych, obuwie ochronne, rękawice ochronne lub inną odzież ochronną.

- Ciąć wyłącznie w sposób odpowiedni dla używanej tarczy tnącej.
- W przypadku używania szlifierki ręcznej tarczę tnącą należy wprowadzać prosto w szczelinę cięcia. Nie przechylać szlifierki ręcznej.
- Przed odłożeniem szlifierki kątowej na podłogę lub stół warsztatowy należy zacczekać, aż zatrzyma się całkowicie.

#### ● Instrukcje bezpieczeństwa dla wszystkich zastosowań Instrukcje bezpieczeństwa związane z cięciem

- Nie używać żadnych akcesoriów, które nie są dla niego przeznaczone i których producent nie zaleca do stosowania z

tym elektronarzędziem. Nawet jeśli możliwe jest podłączenie akcesoriów do elektronarzędzia, nie gwarantuje to bezpiecznego użytkowania.

- Dopuszczalna prędkość obrotowa dołączanego narzędzia musi być co najmniej tak wysoka, jak maksymalna prędkość obrotowa elektronarzędzia. Akcesoria, które wirują szybciej niż dopuszczalna prędkość obrotowa, mogą ulec uszkodzeniu, zsunąć się z elektronarzędzia i spowodować obrażenia.
- Średnica zewnętrzna i grubość narzędzia wkładanego muszą być zgodne z specyfikacją elektronarzędzia. Nieprawidłowo włożone narzędzia wkładane nie mogą być odpowiednio osłonięte lub kontrolowane.
- Tarcze tnące muszą dokładnie pasować do wrzeciona elektronarzędzia. Narzędzia wkładane, niedokładnie

zamocowane w elektronarzędziu, obracają się nierównomiernie i powodują silne wibracje, co może prowadzić do utraty kontroli.

- Nie wolno używać uszkodzonych narzędzi wkładanych. Przed każdym użyciem tarcze tnące sprawdzać pod kątem pęknięć i zużycia.
- Jeśli elektronarzędzie lub narzędzie wkładane spadnie na ziemię, należy upewnić się, że nie jest ono uszkodzone. W przeciwnym razie należy użyć nieszkodzonego narzędzia wkładanego. Użytkownik oraz wszystkie osoby znajdujące się w pobliżu, powinny znaleźć się poza obszarem działania obrotowego narzędzia wkładanego, kiedy tylko narzędzie wkładane zostanie podłączone.
- Należy stosować środki ochrony osobistej. W zależności od zastosowania używać ochrony na całą twarz, ochronę oczu lub okulary ochronne. Jeśli jest to konieczne,

należy zakładać maskę przeciwpyłową, ochronniki słuchu, rękawice ochronne lub specjalny fartuch, aby chronić się przed częstoczkami czołogę materiału. Okulary ochronne chronią oczy przed latającymi odłamkami, które mogą powstawać podczas różnych zastosowań. Maską przeciwpyłową lub oddechowa filtruje pył wytwarzany w trakcie stosowania. W przypadku długotrwałego narażenia na hałas o dużej intensywności, możliwa jest utrata słuchu.

Należy upewnić się, że każdy kto przebywa w miejscu użytkowania, zaopatrzony jest w odpowiednie środki ochrony osobistej.

- Trzymać kabel zasilający z dala od obracających się narzędzi wkładanych. W przypadku utraty kontroli nad urządzeniem kabel zasilający może zostać przecięty lub wkręcony a ręką lub ramie użytkownika zranione przez obracając się narzędzie wkładane.
- Przed odłożeniem elektronarzędzia należy zacczekać, aż zatrzyma się całkowicie. Obracające się narzędzie wkładane może wejść w kontakt z powierzchnią, na której zostało odłożone. Użytkownik może w ten sposób utracić kontrolę nad elektronarzędziem i zranić siebie lub innych.
- Jeśli użytkownik ma zamiar przenieść elektronarzędzie, to najpierw należy je wyłączyć. Ubranie może wkręcić się w obracające się narzędzie i w ten sposób je uszkodzić.

Elektronarzędzia nie można stosować w pobliżu materiałów łatwopalnych. Iskry mogą doprowadzić do zapalenia się tych materiałów.

#### ● Odrzut i odpowiednie instrukcje bezpieczeństwa

Odrzut to nagła reakcja zaczepione-go lub zakleszczonego obracającego się narzędzia, np. tarczy tnącej. Odrzut jest wynikiem niewłaściwego lub wadliwego używania elektronarzędzia. Należy przestrzegać następujących środków ostrożności, aby uniknąć odrzutu:

- Elektronarzędzie należy trzymać mocno oraz stosować uchwyt pomocniczy elektronarzędzia, jeśli takowy jest dostępny, aby lepiej kontrolować odrzut.
- Nie wolno trzymać ręk w pobliżu obracających się narzędzi wkładanych.** Narzędzie wkładane może uderzyć w rękę w wyniku odrzutu.

- Jeśli elektronarzędzie odskoczy, należy oddalić się od obszaru roboczego.** Odrzut powoduje ruch elektronarzędzia w kierunku przeciwnym niż ruch tarczy tnącej w miejscu obsługującej narzędzie przed zanieszczeniem lub przed przypadkowym kontaktem z tarczą tnącą.
- Szczególnie ostrożnie należy pracować w narożnikach, przy ostrych krawędziach itp., które mogą odbić narzędzie wkładane od obrabianego przedmiotu i spowodować zakleszczenie.** Obracające się narzędzia łatwo zakleszczają się w narożnikach, przy ostrych krawędziach lub kiedy odskakują. Rezultatem jest odrzut lub utrata kontroli.

#### ● Instrukcje bezpieczeństwa związane z cięciem

- Osłona musi być solidnie przy-mocowana do elektronarzędzia i ustawiona tak, aby zapewnić maksymalne bezpieczeństwo;**

**to znaczy tak, aby jak najmniejsza część tarczy szlifierskiej była skierowana na osobę obsługującą narzędzie.** Zadaniem osłony jest ochrona osoby obsługującej narzędzie przed zanieszczeniami lub przed przypadkowym kontaktem z tarczą tnącą.

- Tarcze tnące są przeznaczone do usuwania materiału z krawędzi tnąc. Działanie siły poprzecznej na tarczę tnącą może spowodować złamanie.
- Używać wyłącznie nieszkodzonych kołnierzy mocujących o wielkości i kształcie odpowiednim dla danej tarczy tnącej.** Odpowiednie kołnierze podtrzymują tarcz tnącą, zmniejszając tym samym niebezpieczeństwo jej pęknięcia. Kołnierze do tarcz tnących mogą się różnić od kołnierzy do tarcz szlifierskich.

- Unikać blokowania tarcz tnących lub wywierania zbyt dużego nacisku na powierzchnię. Nie wykonywać zbyt głębokich cięć.** Przeciążenie tarczy tnącej zwiększa naprężenia i podatność na zakleszczenie lub zablokowanie, co może spowodować odrzut lub złamanie tarczy tnącej.
- Unikać strefy znajdującej się przed i za obracającą się tarczą tnącą.** Jeśli użytkownik porusza tarczą tnącą w obrabianym przedmiocie, w przypadku odrzutu może zdarzyć się, że elektronarzędzie z obracającą się tarczą szlifierską odskoczy bezpośrednio w kierunku użytkownika.



- Kui te peate elektritööriista endaga kaasa kandma, siis lülitage see välja. Teie riided võivad muidu pöörlevasse tarvikusse kinni jääda ja tarvik võib teid vigastada.
- Ärge kasutage elektritööriista kergesti süttivate materjalide läheduses. Sädemete tõttu võivad need materjalid süttida.

- Tagasilöökk ja vastavad ohutusjuhised**

Tagasilöökk on kinnijäänud või blokeerunud pöörleva manustööriista, näiteks löikeketta järsk reaktsioon. Tagasilöökk on elektritööriista vale või puuduliku kasutuse tagajärg. Tagasilöögi vältimiseks järgige neid ettevaatusabinõusid:

- Tagasilöögi paremaks kontrollimiseks hoidke elektritööriista tugevalt ja kasutage alati lisakäepidet (kui see on olemas).

- Ärge kunagi pange oma kätt pöörleva tarviku lähedusse.** Tarvik võib tagasilööki korral liikuda muidu üle teie kääe.
- Ärge olge kehaga piirkonnas, kuhu elektritööriist tagasilöögi korral liigub.** Tagasilöökk suunab elektritööriista löikeketta liikumisele vastupidises suunas blokeerumiskohas.
- Töötage eriti ettevaatlikult nurkade, teravate ääretega jms piirkondades. Ärge laste tarvikul toorikutest tagasi pörkuda ja kinni kiiluda.** Pöörlev tarvik võib kinni kiiluda nurkades, teravates servades või tagasi pörkudes. Selle tagajärjeks on tagasilöökk või kontrolli kaotus.

- Ketaslõikuri ohutusjuhised**
- Kaitsekate peab olema kladalt elektritööriista peal ja seatud nii, et see pakuks suurimat turvalisust, see tähendab et löikeketta kõige väiksem osa**

on avatud poolega tööriista kasutava isiku suunas. Kaitsekatte ülesanne on kaitsta tööriista kasutatavat isikut löikeosakeste eest või juhusliku kokkupuute eest löikekettaga.

- Löikekettad on mõeldud materjali eemaldamiseks ketta servaga. Külgmise jõu mõju võib löikekettad purustada.
- Kasutage oma valitud löikeketta puhul alati kahjustamata ja õige suuruse ning kujuga kinnitsäärikut. Sobivad äärikud kaitsevad löikeketast ja vähendavad sel viisil löikeketta purunemisohtu.** Löikeketta äärikuid saab eristada lihvimisketaste äärikutest.
- Vältige löikeketaste blokeerumist või liiga suurt survet. Ärge tehke liiga sügavaid löikeid.** Löikeketta ülekoormus suurendab selle kulumist ja kaldumise või blokeerumise ohtu ning seega

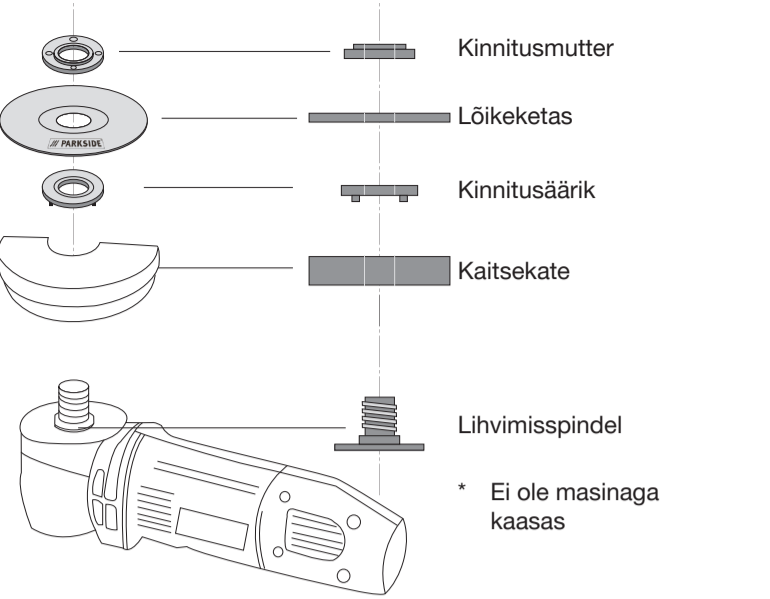
manustööriista tagasilöögi või purunemise võimalust.

- Vältige pöörleva löikeketta ees ja taga asuvat ala.** Kui te liigutate löikeketast toorikul endast eemale, võib tagasilöögi korral elektritööriist pöörleva kettaga otse teie suunas viskuda.
- Lülitage seade välja, kui löikeketas on kinni kiilunud või kui soovite töö katkestada.** Hoidke seadet rahulikult ja oodake, kuni ketas on täielikult seiskunud. Ärge proovige kunagi veel pöörlevat löikeketast löikest välja tõmmata. Nii võib tekkida tagasilöökk.
- Ärge lülitage elektritööriista uu-esti sisse, kui see on toorikul.** Löikeketas peaks esmalt saavu-tama oma täieliku pööremiskiiru-se, enne kui löikamisega jätkate. Kettad võivad vastasel korral kinni kiiluda, toorikust välja hüpata või põhjustada tagasilöögi.

● **Toestage plaate või suuri toorikuid, et vähendada kinni kiilunud löikeketast tingitud tagasilöögiohtu.** Suured toorikudetailid võivad oma kaalu all painduda. Toorikut tuleb ketta mõlemalt küljelt toestada ja seda nii löike lähedal kui ka servalt.

● **Olge olemasolevatesse seinestesse taskulõikuse tegemisel või teistesse mittelõigipäasetavate alade korral iseäranis ettevaatlik.** Sisselõikuv löikeketas võib gaasi- või veetorustikku, elektrikaablitesse või muudesse objektidesse löikamisel põhjustada tagasilöögi.








## ● Paigaldamine



## ● Tähiste tähendused

	Ei ole lubatud märja lihvimise/ lõikemise jaoks
	Ei ole lubatud külglihvimise-/lõikamise jaoks
	Kasutamine ainult märja lihvimise jaoks
	Mitte kasutada, kui on kahjustatud
	Järgida ohutusjuhiseid
	Kaitseprillide kasutamine
	Kaitsekiivri kandmine

	Kuulmiskaitse kandmine
	Kinnaste kandmine
	Tolmumaski kandmine
	Pistikust eemaldamine
	Ei ole koorivõõtlemiseks
	Ainult lõikamiseks
	Kasutage ainult metalli töötlemiseks

	Kasutage ainult töötlemiseks
	Mitte kasutada terase töötlemiseks
	Keraamilised plaadid
	Marmor
	Katusekivid
	Müüritis
	Betoon

## ● Jäätmekäitus

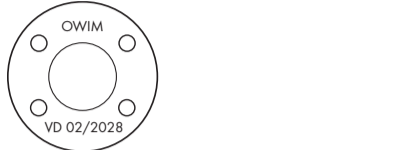
Pakend koosneb keskkonnasõbralikest materjalidest, mida saab käidelda kohalikes ringlussevõtu keskustes.

Küsige vana toote käitlemise võimaluste kohta oma valla- või linnavalitsusest.

## ● Teenindus

**EE** **Teenindus Eestis**  
Tel: 8000049117  
E-posti address: [owim@lid.lv](mailto:owim@lid.lv)

Aegumiskuupäev: 02/2028  
Tootmise kuupäev: 02/2025



## EE

## DIMANTA GRIEŠANAS DISKI/METALLA GRIEŠANAS DISKI/ALUMIINIJA GRIEŠANAS DISKI

### ● Ievads

Apsveicam jūs ar jaunā izstrādājuma iegādī! Jūs esat izvēlējies augstas kvalitātes izstrādājumu. Pirms pirmās lietošanas reizes iepazīstiet šo izstrādājumu. Rūpīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju un drošības norādījumus. Izmantojiet izstrādājumu tikai tā, kā aprakstīts un atbilstoši tam paredzētajam lietojumam. Uzglabājiet šo instrukciju citā vietā. Ja nododat izstrādājumu citai personai, dodiet līdzi arī visu dokumentāciju.

### ● Tehniskie parametri

<b>Turbo disks</b>	<b>HG11251</b>
Izmēri:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Urbums:	Ø 22,23 mm

### ● Paredzētais lietojums

● Izstrādājums nav paredzēts komerciālai lietošanai.

### ● Papildu aprīkojums

HG11251	Dimanta griešanas disku komplekts: <ul style="list-style-type: none"><li>2x Turbo disks</li> <li>1x Segmentu disks</li> <li>1x Griešanas disks slāpjai griešanai</li></ul>
HG11252	11x Griešanas disku komplekts
HG11253	4x Alumīnija griešanas disks

<b>Turbo disks</b>	<b>HG11251</b>
Segmenti (biezums × augstums):	2 mm × 7,5 mm
Dimanta dispersija:	18 <span> </span> % (JR3)
Spiešanas spēks:	14 kg
Stiepes izturība:	7 kg
Maks. ātrums:	80 m/s (13300 min <sup>-1</sup> )

<b>Segmentu disks</b>	<b>HG11251</b>
Izmēri:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Urbums:	Ø 22,23 mm
Segmenti (biezums × augstums × garums):	2 mm × 7,3 mm × 34 mm
Dimanta dispersija:	18 <span> </span> % (JR3)
Spiešanas spēks:	14 kg
Stiepes izturība:	7 kg
Maks. ātrums:	80 m/s (13300 min <sup>-1</sup> )

<b>Griešanas disks slāpjai griešanai</b>	<b>HG11251</b>
Izmēri:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Urbums:	Ø 22,23 mm

<b>Griešanas disks slāpjai griešanai</b>	<b>HG11251</b>
Izmēri:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Urbums:	Ø 22,23 mm

<b>Griešanas disks slāpjai griešanai</b>	<b>HG11251</b>
Segmenti (biezums × augstums × garums):	2 mm × 5 mm × nepārtraukts
Dimanta dispersija:	18 <span> </span> % (JR3)
Spiešanas spēks:	14 kg
Stiepes izturība:	7 kg
Maks. ātrums:	80 m/s (13300 min <sup>-1</sup> )

<b>Griešanas disks</b>	<b>HG11252</b>
Izmēri:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Urbums:	Ø 22,23 mm
Maks. ātrums:	80 m/s (13300 min <sup>-1</sup> )

<b>Alumīnija griešanas disks</b>	<b>HG11253</b>
Izmēri:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Urbums:	Ø 22,23 mm
Maks. ātrums:	80 m/s (12250 min <sup>-1</sup> )

<b>Griešanas disks slāpjai griešanai</b>	<b>HG11251</b>
Izmēri:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Urbums:	Ø 22,23 mm

- Izmantojamā darba instrumenta diametram un biežumam ir jāatbilst elektroinstrumenta ierīžu specifikācijām. Nepareizi nomēritas darba instrumentus nevar atbilstoši nodrošināt vai kontrolēt.
- Griešanas diskciem precīzi jāatbilst jūsu elektroinstrumenta vārpstai. Pievienojot darba instrumentus, kas precīzi neatbilst elektroinstrumenta vārpstai, tie rotē nevienmēriģi, ļoti spēcīgi vibrē un var izraisīt vadības zaudēšanu.
- Nelietojiet bojātus darba instrumentus. Pirms katras lietošanas pārbaudiet, vai griešanas disks nav plaisu un nodulams.
- Ja elektroinstrumentus vai darba instrumentus nokrīt, pārbaudiet, vai tas nav bojāts un vai lietojat nebojātu darba instrumentu. Tiklīdz sākat izmantot darba instrumentu, jums un visām tuvumā esošajām personām ir

jāatrodas ārpus svārstīgā darba instrumenta plaknes.

- Valkājiet individuālos aizsardzības līdzekļus. Atkarībā no lietojuma izmantojiet pilnu sejas aizsargu, acu vai aizsargbrilles. Ja nepieciešams, nēsājiet putekļu masku, dzirdes aizsardzības līdzekļus, aizsargcimdus vai īpašu priekšautu, kas pasargās jūs no griezum un materiālu daļiņām. Ar aizsargbrillēm jūs aizsargājat acis no lidojošiem svešķermeņiem, kas var rasties dažu lietojumu laikā. Putekļu vai elpošanas aizsardzības maska filtrē putekļus, kas rodas lietošanas laikā. Iga atrāšanās skalāj troksni var izraisīt dzirdes zudumu.
- Pārliecinieties, vai visi, kas atrodas darbības zonā, valkā piemērotus individuālos aizsardzības līdzekļus. Sagataves fragmenti vai salauzti darba instrumenta gabali var lidot apkārtnē un izraisīt traumas pat ārpus tiešās darba zonas.

- Strāvas vadu turiet drošā attālumā no svārstīgiem darba instrumentiem. Ja zaudējāt kontroli pār ierīci, var tikt pārgriezts vai aizķerts strāvas vads un jūsu plauksta vai roka var iekļūt svārstīgajā darba instrumentā.
- Pirms noliekat elektroinstrumentu, uzgaidiet, līdz darba instruments ir pilnībā apstājies. Rotējošais darba instruments var nonākt saskarē ar virsmu, uz kuras to novietosiet. Tādējādi varat zaudēt kontroli pār elektroinstrumentu un savainot sevi vai citus.
- Izslēdziet elektroinstrumentu, kamēr to pārnēsājat. Pretējā gadījumā jūsu apģērbs var iekerties svārstīgajā darba instrumentā un darba instruments var jūs savainot.
- Nelietojiet elektroinstrumentu viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā. Dzirkskaņas var aizdedzināt šos materiālus.

- Atsitiens un atbilstošie drošības norādījumi**

Atsitiens ir rotējošā darba instrumenta, piemēram, griešanas diska, pēkšņa reakcija uz instrumenta iekāšāšanas vai nobloķēšanas. Atsitiens ir nepareizas vai kļūdainas elektroinstrumenta lietošanas rezultāts. Lai izvairītos no atsitienu, veiciet šādus piesardzības pasākumus:

  - Cieši turiet elektroinstrumentu un, lai labāk kontrolētu atsitienu, ja tas ir iespējams, vienmēr izmantojiet elektroinstrumenta papildu rokturi.
  - Nekad nelieciet roku pie svārstīgajiem darba instrumentiem.** Citādi atsitienu gadījumā darba instruments var pārvietoties virs rokas.
  - Izvaieties no tās zonas, kurā elektroinstrumentus atsitienu gadījumā pārvietojas.** Atsitiens virza elektroinstrumentu pretējā virzienā pret griešanas diska kustību bloķēšanas punktā.

- Īpaši uzmanīgi strādājiet stūru, asu malu u. c. zonā. Nepieļaujiet, ka darba instrumenti atlec no sagataves vai tajā iesprūst.** Svārstīgais darba instruments mēdz iestrēgt stūros, asās apmalēs vai atlecot. Rezultāts ir atsitiens vai kontroles zaudēšana.

- Drošības norādījumi darbam ar griešanas diskciem**

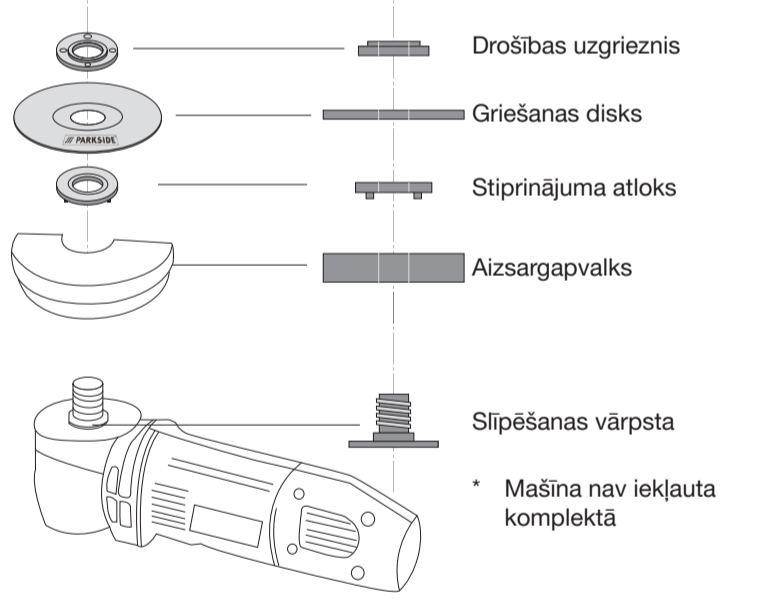
- Aizsargapvalks ir droši jāpiestiprina pie elektroinstrumenta un jāpielāgo tā, lai sasniegtu augstāko drošības līmeni. Tas nozīmē, ka pret personu, kas lieto instrumentu, ir atvērta iespējami mazākā griešanas diska daļa.** Aizsargapvalka uzdevums ir aizsargāt personu, kas lieto instrumentu, no lūzuma gabaliņiem vai no nejaušas saskares ar griešanas disku.

- Griešanas diski ir paredzēti materiāla atdalīšanai ar diska malu. Šānu spēks uz šiem griešanas diskciem var tos salauzt.
- Izvēlētajam griešanas diskam vienmēr lietojiet nebojātus, pareiza izmēra un formas spriegošanas atlokus.** Piemēroti atloki atbalsta griešanas disku un tādējādi samazina griešanas diska salūšanas risku. Griešanas disku atloki var atšķirties no slīpēšanas disku atlokiem.
- Izvaieties no griešanas diska bloķēšanas vai pārmērga kontakta spiediena. Neveiciet pārāk dziļus griezumus.** Griešanas diska pārslodze palielina tā noslogojumu un pasvēršanās vai iestrēgšanās risku, tādējādi palielinot atsitienu vai darba instrumenta lūzuma iespējamību.

- Izvaieties no darba zonas rotējošā griešanas diska priekšā un aizmugurē.** Ja sagatave pārvietojat griešanas disku virzienā prom no sevis, atsitienu gadījumā elektroinstrumentus ar rotējošo disku ar centrālās spēku var tikt izsviests ierīci tieši vīrsū.
- Izslēdziet ierīci, ja ir iestrēdzis griešanas disks vai ja vēlaties pārtraukt darbu.** Turiet ierīci nekustīgi un pagaidiet, līdz disks ir pilnībā apstājies. Nekad nemēģiniet izvilk rotējošu griešanas disku no griezuma. Pretējā gadījumā var rasties atsitiens.
- Neieslēdziet atkārtoti elektroinstrumentu, kamēr tas atrodas sagatavē.** Pirms turpināt griešanu, griešanas diskam ir jāsasniedz tā pilns griešanās ātrums. Pretējā gadījumā disks var aizķerties, izvīrīties no sagataves vai izraisīt atsitienu.

- Plātnes vai lielas sagataves atbaltiet, lai samazinātu atstiena risku, ko izraisa iestrēdzis griešanas disks.** Lieli sagataves gabali var saliekties paki zem sava svara. Sagatavei jābūt atbaltstītai abās diska pusēs, turklāt ne tikai griezuma tuvumā, bet arī malās.
- Esiet īpaši piesardzīgs attiecībā uz "griešanu dziļumā" esošajās sienās vai citās neparedzamās vietās.** Griešanas disks var izraisīt atsitienu, griežot gāzes vai ūdens caurules, elektrības vadus vai citus priekšmetus.

### ● Montāža



## LV

	Tikai alumīnija apstrādei
	Nelietot tērauda apstrādei
	Flīzes
	Marmors
	Jumta dakstiņi
	Mūris
	Betons

### ● Utilizācija

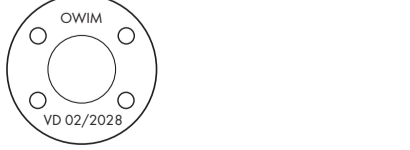
Iepakojums ražots no viedi draudzīgiem materiāliem, kurus varat utilizēt vietējās atkritumu pārstrādes iestādēs.

Informāciju par nolietotu izstrādājuma utilizāciju varat saņemt savā novada vai pilsētas pašvaldībā.

### ● Serviss

**TV** **Serviss Latvijā**  
Tālr.: 80005811  
E-pasts: [owim@lid.lv](mailto:owim@lid.lv)

Derīguma termiņš: 02/2028  
Ražošanas datums: 02/2025



## DIAMANT-TRENSCHEIBEN/METALL-TRENSCHEIBEN/ALUMINIUM-TRENNSCHEIBEN

● **Einleitung**

Wir begrüßwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

### ● Bestimmungsgemäße Verwendung

- Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.

### ● Zubehör

HG11251	Diamant-Trennscheiben-Set: <ul style="list-style-type: none"><li>2x Turboscheibe</li> <li>1x Segmentscheibe</li> <li>1x Vollrandscheibe</li></ul>
HG11252	11x Trennscheiben-Set
HG11253	4x Aluminium-Trennscheibe

### ● Technische Daten

<b>Turboscheibe</b>	<b>HG11251</b>
Maße:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Bohrung:	Ø 22,23 mm
Segmente (Dicke × Höhe):	2 mm × 7,5 mm
Diamant-Dispersion:	18 <span> </span> % (JR3)
Drückende Kraft:	14 kg
Biegefestigkeit:	7 kg
Max. Geschwindigkeit:	80 m/s (13 300 min <sup>-1</sup> )

<b>Segmentscheibe</b>	<b>HG11251</b>
Maße:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Bohrung:	Ø 22,23 mm
Segmente (Dicke × Höhe × Länge):	2 mm × 7,3 mm × 34 mm
Diamant-Dispersion:	18 <span> </span> % (JR3)
Drückende Kraft:	14 kg
Biegefestigkeit:	7 kg
Max. Geschwindigkeit:	80 m/s (13 300 min <sup>-1</sup> )

<b>Vollrandscheibe</b>	<b>HG11251</b>
Maße:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Bohrung:	Ø 22,23 mm
Segmente (Dicke × Höhe × Länge):	2 mm × 5 mm × durchgehend
Diamant-Dispersion:	18 <span> </span> % (JR3)
Drückende Kraft:	14 kg
Biegefestigkeit:	7 kg
Max. Geschwindigkeit:	80 m/s (13 300 min <sup>-1</sup> )

<b>Trennscheibe</b>	<b>HG11252</b>
Maße:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Bohrung:	Ø 22,23 mm
Max. Geschwindigkeit:	80 m/s (13 300 min <sup>-1</sup> )

<b>Aluminium-Trennscheibe</b>	<b>HG11253</b>
Maße:	Ø 115 mm × Ø 22,23 mm × 1,2 mm
Bohrung:	Ø 22,23 mm
Max. Geschwindigkeit:	80 m/s (12 250 min <sup>-1</sup> )

## Sicherheitshinweise

**MACHEN SIE SICH VOR DER ERSTEN BENUTZUNG DES PRODUKTS MIT ALLEN BEDIEN- UND SICHERHEITSHINWEISEN VERTRAUT! HÄNDIGEN SIE ALLE UNTERLAGEN BEI WEITERGABE DES PRODUKTS AN DRITTE EBENFALLS MIT AUS! BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN FÜR DIE ZUKUNFT AUF!**

- Allgemeine Sicherheitshinweise für Trennscheiben**
- Trennscheiben sind bruchempfindlich. Äußerste Sorgfalt ist beim Umgang mit Trennscheiben zwingend erforderlich.
- Kontrollieren Sie Trennscheiben vor der Inbetriebnahme auf Beschädigungen. Verwenden Sie keine beschädigten, falsch

eingespannten bzw. eingesetzten Trennscheiben.

- Trennscheiben dürfen nach Ablauf des Verfallsdatums nicht mehr verwendet werden. Angaben zum Verfallsdatum finden Sie auf den Werkzeugen.

- Auswahl von Trennscheiben für einen ordnungsgemäßen Gebrauch**
- Beachten Sie die Sicherheitshinweise auf den Trennscheiben sowie die Verwendungsbeschränkungen oder Sicherheitshinweise.
- Wählen Sie je nach Anwendungsfall die geeignete Trennscheibe aus:

<b>Trennscheibe</b>	<b>Anwendung</b>
Turboscheibe	<ul style="list-style-type: none"><li>Nassschnitt</li> <li>Trockenschnitt</li></ul>

<b>Trennscheibe</b>	<b>Anwendung</b>
Segment-scheibe	Trockenschneiden von Beton, Dachziegeln, Ziegelsteinen oder ähnlichem Material
Vollrand-scheibe	Nassschnitt
Trennscheibe	Schneiden von Metall
Alumi-nium-Trenn-scheibe	Schneiden von Aluminium

## ● Lagerung von Trennscheiben

- Trennscheiben sind mit Vorsicht zu behandeln und zu transportieren.
- Trennscheiben sind so zu lagern, dass sie keinen mechanischen Beschädigungen oder Umwelteinflüssen (z. B. Feuchtigkeit) ausgesetzt sind.

- Drošības norādījumi visiem lietojumiem**
- Drošības norādījumi darbam ar griešanas diskciem**
  - Nelietojiet papildu aprīkojumu, kuru ražotājs nav speciāli izstrādājis un ieteicis elektroinstrumentu lietošanai. Lai arī ir iespējams piestiprināt papildu aprīkojumu pie elektroinstrumenta, tas negarantē drošu lietošanu.
  - Izmantojamā darba instrumenta pieļaujamajam griešanas ātrumam jābūt vismaz tikpat lielam kā maksimālajam ātrumam, kas norādīts uz elektroinstrumenta. Papildu aprīkojums, kas griežas ātrāk, nekā

- **Anleitung zum Aufspannen**
  - Das Aufspannen der Trennscheibe muss gemäß der Anleitung des Maschinenherstellers erfolgen.
  - Achten Sie darauf, Trennscheiben nur an Geräten mit passender Werkzeugaufnahme zu verwenden.
  - Führen Sie nach jedem Aufspannen einen kurzen Probelauf durch. Überschreiten Sie dabei nicht die gekennzeichnete Arbeitshöchstgeschwindigkeit (Drehzahl) der Trennscheibe.

- **Sicherheitshinweise für alle Anwendungen**

**Sicherheitshinweise zum Trennschleifen**

  - Verwenden Sie kein Zubehör, das vom Hersteller nicht speziell für das Elektrowerkzeug vorgesehen und empfohlen wurde. Auch wenn das Zubehör an Ihr Elektrowerkzeug befestigt werden kann, garantiert dies keine sichere Verwendung.
  - Die zulässige Drehzahl des Einsatzwerkzeugs muss mindestens genauso hoch sein wie die auf dem Elektrowerkzeug angegebene Höchstzahl. Zubehör, das sich schneller dreht als zulässig ist, kann zerbrechen, sich vom Elektrowerkzeug lösen und zu Verletzungen führen.
  - Außendurchmesser und Dicke des Einsatzwerkzeugs müssen den Größenangaben Ihres Elektrowerkzeugs entsprechen. Falsch bemessene Einsatzwerkzeuge können nicht

- Verwendung persönlicher Schutzausrüstung entsprechend der Maschinen- und Anwendungsart, wie z. B.: Augen- und Gesichtsschutz, Gehörschutz, Atemschutz, Sicherheitsschuhe, Schutzhandschuhe oder sonstige Schutzkleidung.
  - Führen Sie nur Schneidarbeiten durch, die für die Trennscheibe geeignet sind.
  - Führen Sie beim Winkelschleifen mit Handschleifmaschinen die Trennscheibe gerade in den Trennsplitt ein. Verkanten Sie nicht die Handschleifmaschine.
  - Den Hand-Winkelschleifer vor dem Ablegen auf dem Boden oder der Werkbank abschalten und den Stillstand des Geräts abwarten.
- Tragen Sie persönliche Schutzausrüstung. Verwenden Sie je nach Anwendung einen Vollgesichtsschutz, Augenschutz oder eine Schutzbrille. Tragen Sie soweit erforderlich eine Staubmaske, Gehörschutz, Schutzhandschuhe oder eine Spezialschürze, die Schneid- und Materialpartikel von Ihnen fernhalten. Mit der Schutzbrille schützen Sie Ihre Augen vor herumfliegenden Fremdkörpern, die bei verschiedenen Anwendungen entstehen können. Die Staub- oder Atemschutzmaske filtert den bei der Anwendung entstehenden Staub. Wenn Sie lange lautem Lärm ausgesetzt sind, können Sie einen Hörverlust erleiden.
  - Achten Sie darauf, dass jeder, der den Arbeitsbereich betritt, eine entsprechende persönliche Schutzausrüstung trägt. Bruchstücke des Werkstücks oder gebrochene Stücke des Einsatzwerkzeugs können

- umherfliegen und auch außerhalb des direkten Arbeitsbereichs zu Verletzungen führen.
- Halten Sie das Netzkabel von sich drehenden Einsatzwerkzeugen fern. Wenn Sie die Kontrolle über das Gerät verlieren, kann das Netzkabel durchtrennt oder erfasst werden und Ihre Hand oder Ihr Arm in das sich drehende Einsatzwerkzeug geraten.
- Warten Sie, bis das Einsatzwerkzeug zum völligen Stillstand gekommen ist, bevor Sie das Elektrowerkzeug ablegen. Das sich drehende Einsatzwerkzeug kann in Kontakt mit der Abfallfläche geraten. Sie könnten dadurch die Kontrolle über das Elektrowerkzeug verlieren und sich oder andere verletzen.
- Schalten Sie das Elektrowerkzeug ab, während Sie es mit sich herumtragen müssen. Ihre Kleidung könnte sich sonst im drehenden Einsatzwerkzeug

- verfangen und das Einsatzwerkzeug Sie verletzen.
  - Verwenden Sie das Elektrowerkzeug nicht in der Nähe von brennbaren Materialien. Funken können diese Materialien entzünden.
- **Rückschlag und entsprechende Sicherheitshinweise**

Ein Rückschlag ist die plötzliche Reaktion eines hakenden oder blockierten drehenden Einsatzwerkzeugs, wie z. B. eine Trennscheibe.

Ein Rückschlag ist die Folge eines falschen oder fehlerhaften Gebrauchs des Elektrowerkzeugs. Befolgen Sie folgende Vorsichtsmaßnahmen um einen Rückschlag zu verhindern:

    - Halten Sie das Elektrowerkzeug gut fest und verwenden Sie, falls vorhanden, immer den Zusatzgriff Ihres Elektrowerkzeugs, um den Rückschlag besser kontrollieren zu können.

- **Bringen Sie Ihre Hand nie in die Nähe sich drehender Einsatzwerkzeuge.** Das Einsatzwerkzeug kann sich sonst bei einem Rückschlag über Ihre Hand bewegen.
- **Meiden Sie mit Ihrem Körper den Bereich, in den das Elektrowerkzeug bei einem Rückschlag bewegt wird.** Der Rückschlag treibt das Elektrowerkzeug in die Richtung entgegengesetzt zur Bewegung der Trennscheibe an der Blockierstelle.
- **Arbeiten Sie besonders vorsichtig im Bereich von Ecken, scharfen Kanten usw. Verhindern Sie, dass Einsatzwerkzeuge vom Werkstück zurückprallen und verkleben.** Das rotierende Einsatzwerkzeug neigt bei Ecken, scharfen Kanten oder wenn es abprallt, sich zu verkleben. Die Folge davon ist ein Rückschlag oder ein Kontrollverlust.

- **Sicherheitshinweise zum Trennschleifen**
  - **Die Schutzhaube muss sicher am Elektrowerkzeug angebracht werden und so eingestellt sein, dass ein Höchstmaß an Sicherheit erreicht wird, d. h., der kleinstmögliche Teil der Trennscheibe zeigt offen zur Person, die das Werkzeug bedient.** Aufgabe der Schutzhaube ist es, die Person, die das Werkzeug bedient, vor Bruchstücken oder vor zufälligem Kontakt mit der Trennscheibe zu schützen.
  - Trennscheiben sind zum Materialabtrag mit der Kante der Scheibe bestimmt. Seitliche Kräfteinwirkung auf diese Trennscheiben kann sie zerbrechen.
  - **Verwenden Sie immer unbeschädigte Spannflansche in der richtigen Größe und Form für die von Ihnen gewählte Trennscheibe. Geeignete Flansche stützen**

- **die Trennscheibe und verringern so die Gefahr eines Trennscheibenbruchs.** Flansche für Trennscheiben können sich von den Flanschen für Schleifscheiben unterscheiden.
- **Vermeiden Sie ein Blockieren der Trennscheiben oder zu hohen Anpressdruck. Führen Sie keine übermäßig tiefen Schnitte aus. Eine Überlastung der Trennscheibe erhöht deren Beanspruchung und die Anfälligkeit zum Verkanten oder Blockieren und damit die Möglichkeit eines Rückschlags oder Bruchs des Einsatzwerkzeugs.**
- **Meiden Sie den Bereich vor und hinter der rotierenden Trennscheibe.** Wenn Sie die Trennscheibe im Werkstück von sich wegbewegen, kann im Fall eines Rückschlags das Elektrowerkzeug mit der sich drehenden Scheibe direkt auf Sie zugeschleudert werden.

- **Schalten Sie das Gerät aus, falls sich die Trennscheibe verklemt haben sollte oder Sie die Arbeit unterbrechen wollen.** Halten Sie das Gerät ruhig und warten Sie bis zum völligen Stillstand der Scheibe. Versuchen Sie nie, die noch laufende Trennscheiben aus dem Schnitt zu ziehen. Sie könnten sonst einen Rückschlag verursachen.
- **Schalten Sie das Elektrowerkzeug nicht wieder ein, solange es sich im Werkstück befindet.** Die Trennscheibe sollte erst ihre volle Drehzahl erreicht haben, bevor Sie den Schnitt fortsetzen. Die Scheiben könnten andernfalls verhasen, aus dem Werkstück springen oder einen Rückschlag verursachen.

- **Stützen Sie Platten oder große Werkstück ab, um das Risiko eines Rückschlags durch eine eingeklemmte Trennscheibe zu vermindern.** Große Werkzeugstücke können sich unter ihrem eigenen Gewicht durchbiegen. Das Werkstück muss auf beiden Seiten der Scheibe abgestützt werden und zwar sowohl in der Nähe des Trennschnitts als auch an der Kante.
- **Seien Sie besonders vorsichtig bei „Taschenschnitten“ in bestehende Wände oder andere nicht einsehbare Bereiche.** Die eintauchende Trennscheibe kann beim Schneiden in Gas- oder Wasserleitungen, elektrische Leitungen oder anderen Objekten, einen Rückschlag verursachen.

DE/AT/CH

DE/AT/CH

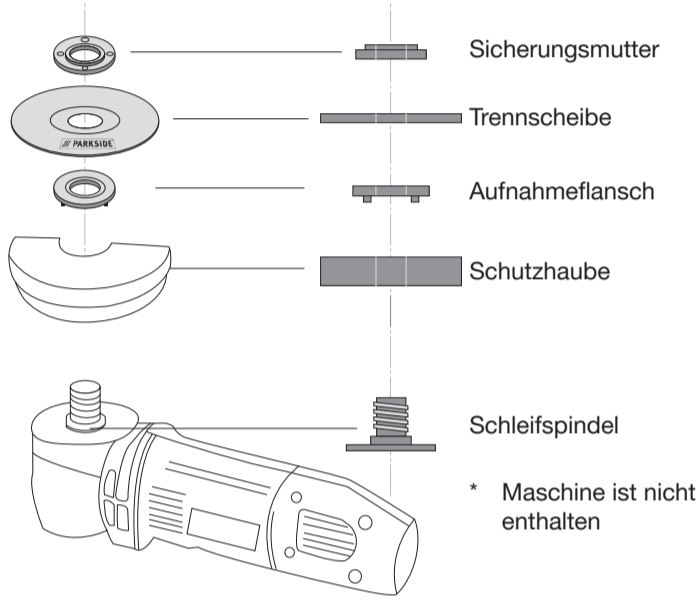
DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

● **Montage**



DE/AT/CH

● **Bedeutung von Kennzeichnungen**

	Nicht zulässig für Nassschleifen/-trennen		Gehörschutz benutzen
	Nicht zulässig für Seitenschleifen/-trennen		Handschuhe benutzen
	Nur zulässig für Nassschnitt		Staubmaske anlegen
	Nicht benutzen, falls beschädigt		Netzstecker ziehen
	Sicherheitshinweise beachten		Nicht zum Schrumpfen
	Augenschutz benutzen		Nur zum Trennen
	Schutzhelm tragen		Nur für die Bearbeitung von Metall verwenden

DE/AT/CH

	Nur für die Bearbeitung von Aluminium verwenden
	Nicht für die Bearbeitung von Stahl verwenden
	Fliesen
	Marmor
	Dachziegel
	Mauerwerk
	Beton

DE/AT/CH

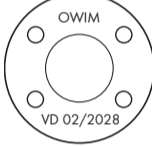
● **Entsorgung**

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

● **Service**

- DE **Service Deutschland**  
Tel.: 0800 5435 111  
E-Mail: owim@idl.de
  - AT **Service Österreich**  
Tel.: 0800 292726  
E-Mail: owim@idl.at
  - CH **Service Schweiz**  
Tel.: 0800 562153  
E-Mail: owim@idl.ch
- Verfallsdatum: 02/2028  
Herstellungsdatum: 02/2025



DE/AT/CH



IAN 472036\_2407  
**OWIM GmbH & Co. KG**  
 Stiftsbergstraße 1  
 74167 Neckarsulm  
 GERMANY  
 Model No.: HG11251/  
 HG11252/  
 HG11253  
 Version: 02/2025